# Table of Contents

**Abbreviations** .............................................................. X

**Acknowledgements** .................................................. XI

1 **Looking at the Sound of Worship**
   1.1 Introduction ....................................................... 1
   1.2 European Academic Research in Liturgical Studies ...... 4
   1.3 Question and Set-up ............................................. 9
   1.4 The Sound of Worship in Two Immigrant Churches .... 11

2 **Theoretical Exploration of Significant Concepts**
   2.1 Introduction ....................................................... 17
   2.2 Worship ............................................................ 17
   2.3 Performance ...................................................... 23
   2.4 Sound ............................................................... 39
   2.5 Conclusion ........................................................ 66

3 **Methodological Account**
   3.1 Introduction ....................................................... 69
   3.2 Empirical Research in Liturgical Studies ................. 69
   3.3 Research Method: Liturgical-musical Ethnography ..... 71
   3.4 The Sound of Worship – A Liturgical-musical Ethnographic Study ................................................. 91

4 **‘We Are Rich!’**
   The **Sound of Worship as Performed by Surinamese Lutherans**
   4.1 Introduction ....................................................... 103
   4.2 The Evangelical-Lutheran Congregation of Amsterdam Southeast ....................................................... 104
   4.3 The Sound of Worship in ELCAS – Two Thick Descriptions ..................................................... 107
   4.4 Two Qualities: Openness and Patchwork ................. 119
   4.5 Balance: Sound Qualities in the Contextual Setting of ELCAS .................................................. 149
5 ‘When Praising God, You Cannot Stand Still!’
   The Sound of Worship as Performed by Ghanaian Methodists
   5.1 Introduction .......................................................... 159
   5.2 The Amsterdam Society of the Wesley Methodist Church . 160
   5.3 The Sound of Worship in WMC – A Thick Description . . 164
   5.4 Two Qualities: Responsiveness and Holistic Cohesion . . 173
   5.5 Balance: Sound Qualities in the Contextual Setting of WMC . 214

6 The Sound of Worship from a Theological Perspective
   6.1 Introduction .......................................................... 223
   6.2 Encountering the Living Christ in the Sound of Worship . 225
   6.3 Local Theologies of Sound in ELCAS and WMC .......... 239
   6.4 Other Theological Perspectives ............................... 248
   6.5 Evaluation ........................................................... 259

BIBLIOGRAPHY .......................................................... 263

CD-ROM CONTENTS .................................................... 271

ABBREVIATIONS

The following abbreviations are used throughout this study:
AIC African Instituted / Initiated / Independent Churches
CAN Christian Asore Ndwom (Christian Church Songs: Ghanaian hymn book containing a compilation of hymns from MHB)
EBG Evangelische Broeder Gemeente (Moravian congregation/Unity of Brethren)
ELCAS Evangelical-Lutheran Congregation of Amsterdam Southeast
MHB The Methodist Hymn Book (1933) as used in WMC
WMC Wesley Methodist Church (in particular its Amsterdam Society)

Furthermore the following codes and signs are used:
N Section taken from personal narrative
[...] Clarification or addition by the author (in personal narratives)
(...) Indication of a skipped part (in personal narratives)